

УДК 001.4  
ББК 11.1  
Х39

Переводчик Константин Рыбаков  
Научный редактор Сергей Ястребов  
Редактор Валентина Бологова

Хёрд С.

Х39 Усоногий рак Чарльза Дарвина и паук Дэвида Боуи: Как научные названия воспевают героев, авантюристов и негодяев / Стивен Хёрд ; Пер. с англ. — М. : Альпина нон-фикшн, 2021. — 290 с.

ISBN 978-5-91671-992-5

В своей завораживающей, увлекательно написанной книге Стивен Хёрд приводит удивительные, весьма поучительные, а подчас и скандальные истории, лежащие в основе таксономической номенклатуры. С того самого момента, когда в XVIII в. была принята биномиальная система научных названий Карла Линнея, ученые часто присваивали видам животных и растений имена тех, кого хотели прославить или опорочить. Кто-то из ученых решал свои идеологические разногласия, обмениваясь нелцеприятными названиями, а кто-то дарил цветам или прекрасным медузам имена своих тайных возлюбленных. Благодаря этим названиям мы сохраняем память о малоизвестных ученых-подвижниках, путешественниках и просто отважных людях, без которых были бы невозможны многие открытия в биологии. Научные названия могут многое рассказать нам как о тех, кому они посвящены, так и об их авторах — их мировоззрении, пристрастиях и слабостях.

УДК 001.4  
ББК 11.1

*Все права защищены. Никакая часть этой книги не может быть воспроизведена в какой бы то ни было форме и какими бы то ни было средствами, включая размещение в сети интернет и в корпоративных сетях, а также запись в память ЭВМ для частного или публичного использования, без письменного разрешения владельца авторских прав. По вопросу организации доступа к электронной библиотеке издательства обращайтесь по адресу [mylib@alpina.ru](mailto:mylib@alpina.ru).*

ISBN 978-5-91671-992-5 (рус.)  
ISBN 978-0-300-23828-0 (англ.)

© Stephen B. Heard, 2020  
Originally published by Yale University Press  
© Издание на русском языке, перевод, оформление. ООО «Альпина нон-фикшн», 2021

# Содержание

Предисловие .....	7
Введение	
Лемур и его название .....	11
1. Зачем нужны названия .....	16
2. Как присваиваются научные названия .....	27
3. Форзиция, магнолия и названия внутри названий .....	40
4. Вошь Гэри Ларсона .....	48
5. Мария Сибилла Мериан и метаморфозы естественной истории .....	57
6. Паук Дэвида Боуи, муха Бейонсе и медуза Фрэнка Заппы .....	70
7. Сперлингия: улитка для неизвестных .....	80
8. Имя зла .....	89
9. Ричард Спрус и любовь к печеночникам .....	100
10. Эгоистичные названия .....	114
11. Названия, которые не стоило давать? Горилла Роберта фон Беринге и долгопят Дайан Фосси .....	126

12. Сомнительная честь: оскорбительные названия.....	136
13. «Заросший берег» Чарльза Дарвина.....	149
14. Любовь в латинском названии .....	166
15. Забытые коренные народы .....	179
16. Гарри Поттер и название вида.....	193
17. Марджори Куртене-Латимер и рыба из глубин времени	205
18. Названия на продажу.....	216
19. Муха Мейбл Александер .....	229
Эпилог	
Мышиный лемур мадам Берты.....	243
Примечания .....	253
Источники и дополнительная литература.....	257
Благодарности.....	273
Предметно-именной указатель .....	275
Указатель латинских названий.....	285